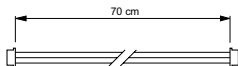


FERMAX

Cod. 94632

V.07/00

CABLE CONEXIÓN PLACAS CITYMAX REF: 2515 Y 2516 CITYMAX OUTDOOR PANEL CONNECTION WIRE REF: 2515 & 2516



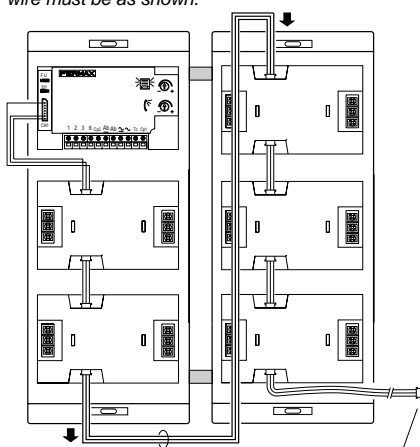
Ref: 2515. 3 hilos. Para módulos Citymax
Ref: 2515. 3 wires. For Citymax modules



Ref: 2516. 7 hilos. Para módulos Citymax bus ADS
Ref: 2516. 7 wires. For Citymax ADS bus modules

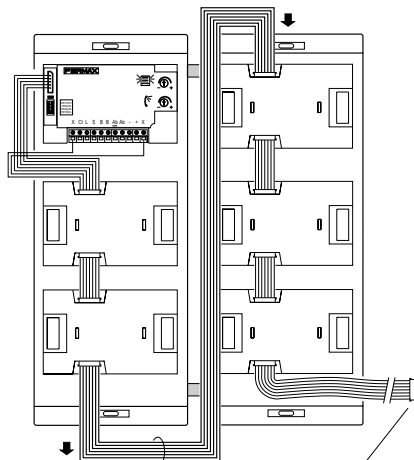
¡IMPORTANTE! Para la conexión entre placas, siga el diagrama. La posición del cable de interconexión debe ser la mostrada.

IMPORTANT! For connection between outdoor panels, follow the diagram. The position of the connection wire must be as shown.



Cable de interconexión
Connection wire

Conexión a siguientes módulos de pulsadores (si existen)
Connection to the next pushbutton modules (if exist)



Cable de interconexión
Connection wire

Conexión a siguientes módulos de pulsadores (si existen)
Connection to the next pushbutton modules (if exist)

FERMAX

Cod. 94632

V.07/00

CÂBLE CONNEXION PLATINES CITYMAX REF: 2515 Y 2516
ANSCHLUSSKABEL CITYMAX-PLATTEN ART.-NR: 2515 U.



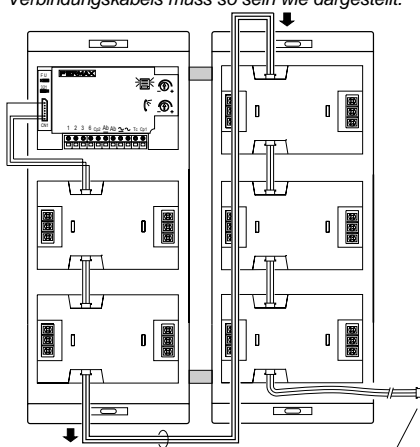
Ref: 2515. 3 fils. Pour les modules Citymax
Ref: 2515. 3 Drähte. Für Citymax-Module



Ref: 2516. 7 fils. Pour les modules Citymax bus ADS
Ref: 2516. 7 Drähte. Für Citymax ADS Bus Module

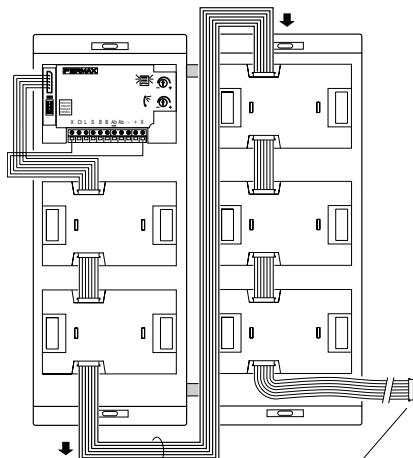
!IMPORTANT! Pour la connexion entre platines, suivre le schéma. La position du câble doit être la même que celle qui est montrée.

WICHTIG! Für die Verbindung zwischen Platten folgen Sie bitte dem Diagramm. Die Position des Verbindungskabels muss so sein wie dargestellt.



Câble d'interconnexion
Verbindungskabel

Connexion aux suivants modules
de poussoirs (s'ils existent)
Anschluss an folgende
Druckknopfschalter (sofern
vorhanden)



Câble d'interconnexion
Verbindungskabel

Connexion aux suivants modules
de poussoirs (s'ils existent)
Anschluss an folgende
Druckknopfschalter (sofern
vorhanden)